

2/3 Flexible



500847

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Germany

Tel.: +49 5258 971-0
Fax.: +49 5258 971-120
Service-Hotline: +49 5258 971-197
www.bartscher.com

Version: **1.0**

Erstelldatum: 2020-09-29

Original-Bedienungsanleitung



Die Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme lesen und griffbereit am Gerät aufbewahren!

Diese Bedienungsanleitung beschreibt die Installation, Bedienung und Wartung des Geräts und ist eine wichtige Informationsquelle und Nachschlagewerk. Die Kenntnis aller enthaltenen Sicherheitshinweise und Handlungsanweisungen schafft die Voraussetzung für das sichere und sachgerechte Arbeiten mit dem Gerät. Zusätzlich gelten die für den Einsatzbereich des Geräts gültigen Unfallverhütungsvorschriften, Sicherheitsbestimmungen und gesetzliche Regelungen.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor Beginn der Arbeiten am Gerät, insbesondere vor der Inbetriebnahme, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden. Unsachgemäße Verwendung kann zu Beschädigungen führen.

Diese Bedienungsanleitung ist Bestandteil des Produkts und muss in unmittelbarer Nähe des Geräts und jederzeit zugänglich aufbewahrt werden. Wenn das Gerät weitergegeben wird, muss die Bedienungsanleitung mit ausgehändigt werden.

Wichtige Hinweise

- Dieses Gerät ist nicht bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für die Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Lassen Sie das Gerät während des Betriebes nicht unbeaufsichtigt.
- Halten Sie Verpackungsmaterialien wie Plastikbeutel und Styroporteile außerhalb der Reichweite von Kindern. **Erstickungsgefahr!**
- Das Gerät darf nur in technisch einwandfreiem und betriebssicherem Zustand betrieben werden. Sollten Funktionsstörungen auftreten, benachrichtigen Sie den Kundendienst oder kontaktieren Sie den Händler.



WARNUNG!

Verbrennungsgefahr!

Das Überfüllen von Wasserbehälter und Behälter mit Speisen kann zum Überschwappen oder Überlaufen von Wasser und Speisen führen.

Achten Sie auf die Füllmenge von Wasser im Wasserbehälter und Speisen im Speisenbehälter.

Verbrennungsgefahr!

Wasserbehälter, Speisenbehälter und Deckel werden während des Warmhaltevorgangs heiß.

Berühren Sie die heißen Oberflächen nicht.

Benutzen Sie den vorgesehenen Griff zum Öffnen des Deckels.

Verbrühungsgefahr durch heißen Dampf!

Beim Öffnen des Deckels zur Entnahme von Speisen kann heißer Dampf entweichen.

Seien Sie beim Öffnen des Deckels sehr vorsichtig.

DE

Bestimmungsgemäße Verwendung

Jede über die folgende bestimmungsgemäße Verwendung hinausgehende und/oder andersartige Verwendung des Geräts ist untersagt und gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Folgende Verwendungen sind bestimmungsgemäß:

- Aufwärmen und Warmhalten von zubereiteten Speisen (nur in Kombination mit einem Induktions- oder Glaskeramik-Einbaukochfeld).

Bestimmungswidrige Verwendung

Folgende Verwendungen sind bestimmungswidrig:

- Zubereitung von Speisen
- Warm- und Heißwasserzubereitung
- Einfüllen und Erwärmen entzündlicher, gesundheitsschädlicher, sich leicht verflüchtigender oder ähnlicher Flüssigkeiten oder Stoffe.

Technische Daten

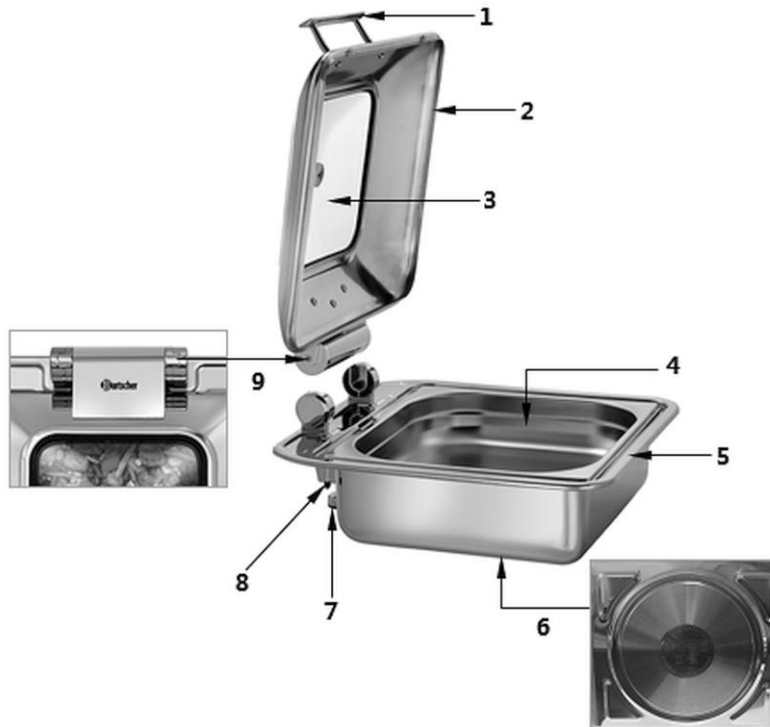
Bezeichnung:	Chafing-Dish 2/3 Flexible
Artikel-Nummer:	500847
Material:	Edelstahl
Material Deckel:	Edelstahl, verchromt, Plexiglas
Material Griffe:	Edelstahl, verchromt
Gastronorm:	2/3 GN
Tiefe GN-Behälter in mm:	65
Inhalt in L:	5,2
Maße (B x T x H) in mm:	405 x 425 x 205
Gewicht in kg:	5,5

Technische Änderungen vorbehalten!

Ausführung

- Funktionen: Warmhalten
- Beheizungsart: extern, mittels ebenem Induktions- oder Glaskeramik-Einbaukochfeld
- Mit Griffen
- Deckel-Eigenschaften:
 - mit Sichtfenster
 - Soft-Close-Mechanik (hydraulisches Deckelscharnier)
 - abnehmbar
- Temperaturregulierung über externes Kochfeld
- Lift-Up-Vorrichtung für Behälter
- Inklusive: 1 GN-Behälter 2/3 GN, 65 mm tief, CNS 18/10
- **Wichtiger Hinweis:** für den Geräte-Einsatz wird ein externes Kochfeld benötigt

Baugruppenübersicht



DE

Abb. 1

- | | |
|------------------------|-------------------------------------|
| 1. Deckelgriff | 2. Deckel |
| 3. Deckel-Sichtfenster | 4. Speisenbehälter (GN-Behälter) |
| 5. Wasserbehälter | 6. Wasserbehälter-Boden |
| 7. Fuß | 8. Lift-Up-Vorrichtung für Behälter |
| 9. Deckelscharnier | |

Eigenschaften

Deckel mit Soft-Close-Mechanismus und Sichtfenster

Der Deckel ist mit einem Soft-Close-Mechanismus ausgestattet.

Ein hydraulisches Deckelscharnier ermöglicht ein langsames Schließen, wenn der Deckel nach vorne bewegt wird.

Wenn der Deckel geöffnet wird, bleibt er selbstständig in der geöffneten Position stehen.

Das Sichtfenster im Deckel ermöglicht die Sicht auf die Speisen im Behälter.



Abb. 2

Stellfuß

Wenn Sie den Chafing-Dish auf ein Induktions- oder Glaskeramik-Einbaukochfeld gestellt haben, stabilisieren Sie diesen mit dem Fuß (Schraube) an der Rückseite des Gerätes.



Abb. 3

Lift-Up-Vorrichtung für Speisenbehälter

Als Hilfe zur Entnahme von Speisenbehälter benutzen Sie die Lift-Up-Vorrichtung hinten links unter dem Wasserbehälter.

Drücken Sie den Stift nach oben (Abb. 4) und entnehmen Sie den Behälter.



Abb. 4

Gerät vorbereiten

1. Reinigen Sie den Chafing-Dish gründlich vor dem ersten Gebrauch nach Anweisungen im Abschnitt „Reinigung“.
2. Stellen Sie den Chafing-Dish auf ein Induktions- oder Glaskeramik-Einbaukochfeld.



Abb. 5

DE

1. Öffnen Sie den Deckel des Gerätes.
2. Füllen Sie Wasser (ca. 5 Liter) in den Wasserbehälter ein.

HINWEIS!

Um Zeit und Energie zu sparen, füllen Sie ca. 70 °C heißes Wasser in den Wasserbehälter. Die Speisen kühlen nicht aus und werden schnell bis auf die eingestellte Temperatur aufgewärmt und für den gewünschten Zeitraum warm gehalten.

ACHTUNG!

Betreiben Sie den Chafing-Dish niemals ohne Wasser im Wasserbehälter! Prüfen Sie regelmäßig den Wasserstand.

Füllen Sie nicht zu viel Wasser auf, damit der Speisenbehälter nicht schwimmt oder das Wasser überschwappt.

3. Geben Sie die gewünschten warmen Speisen in den geeigneten Speisenbehälter und setzen Sie diesen in den Wasserbehälter ein.
 4. Schließen Sie den Deckel mit Hilfe des Griffes.
- Das Gerät ist jetzt zum Warmhalten von Speisen bereit.

Speisen aufwärmen und warmhalten

1. Stellen Sie die gewünschte Temperatur über die externe Heizquelle (Induktions- oder Glaskeramik-Einbaukochfeld) ein.

Die empfohlene Temperatureinstellung liegt bei 80 °C.

HINWEIS!

Beachten Sie die Anweisungen der Gebrauchsanleitung für die verwendeten Elektrogeräte.

Durch das Erhitzen des Wassers im Wasserbehälter werden die Speisen in dem Speisenbehälter warm gehalten.

Speisen entnehmen

1. Um warme Speisen aus dem Behälter zu entnehmen, öffnen Sie vorsichtig den Deckel mithilfe des Griffes.
2. Servieren Sie die warmen Speisen.
3. Schließen Sie danach den Deckel, um Temperaturverluste zu vermeiden.

Vorgehensweise nach dem Betrieb

Sollten Sie den Chafing-Dish nicht mehr benutzen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Schalten Sie das Induktions- oder Glaskeramik-Einbaukochfeld aus.
2. Lassen Sie das Wasser im Wasserbehälter und die eventuell im Speisenbehälter verbliebenen Speisen abkühlen.
3. Nehmen Sie nach der Abkühlung den Speisenbehälter aus dem Wasserbehälter heraus, benutzen Sie hierzu die Lift-Up-Vorrichtung hinten links.
4. Füllen Sie die Speisen in geeignete Behälter um.
5. Schütten Sie das erkaltete Wasser aus dem Wasserbehälter aus.
6. Reinigen Sie den Chafing-Dish nach den Anweisungen im folgenden Abschnitt.

Reinigung

ACHTUNG!

Verwenden Sie zum Reinigen keine Scheuermittel, lösemittelhaltigen oder ätzende Reinigungsmittel. Diese können die Oberfläche beschädigen.

1. Reinigen Sie den Chafing-Dish regelmäßig.

HINWEIS!

Alle Teile des Chafing-Dishes können per Hand oder in einer Geschirrspülmaschine gereinigt werden.

2. Nehmen Sie zur leichteren Reinigung den Deckel in der geöffneten Position vom Gerät ab.
3. Reinigen Sie den Wasserbehälter und den Deckel von innen und außen, sowie den Speisenbehälter mit warmem Wasser, einem weichen Tuch oder Schwamm. Verwenden Sie bei Bedarf ein mildes Reinigungsmittel.
4. Spülen Sie die gereinigten Teile anschließend gründlich mit klarem Wasser ab.
5. Trocknen Sie die gereinigten Teile mit einem weichen Tuch ab.

DE

Entkalkung

Bei intensivem Gebrauch können sich am Boden des Wasserbehälters Kalkablagerungen bilden.

1. Entfernen Sie die Kalkablagerungen regelmäßig.
2. Verwenden Sie hierzu eine Essig-Wasser-Lösung (Mischverhältnis dieser Lösung 1:3) oder ein spezielles Entkalkungsmittel.
3. Beachten Sie die Hinweise der Hersteller dieser Mittel.